
PÉTITION

A LA CONVENTION NATIONALE.

QUESTION

*Sur l'article 74 de la loi du 17 Nivôse,
relative aux Successions.*

COMITÉ DE LÉGISLATION,

BERLIER, Rapporteur.

Les clauses d'un contrat de mariage passé sous une coutume où le retour étoit *légal*, par lesquelles une mère, en dotant sa fille d'une somme de 10,000 livres, en sus de ses biens paternels, a stipulé que cette somme étoit en *avancement d'hoirie sur sa succession future*, & que la mise en communauté seroit prise sur les biens paternels, n'équivalent-elles pas à une stipulation expresse de retour?

A

Un héritier collatéral, étranger à la ligne maternelle, peut-il prétendre que cette somme fait partie de la succession de la fille ?

MARGUERITE Fadin, veuve de Jean Clodiou, citoyenne de Paris,

Vient réclamer, auprès des Représentans du peuple, les droits sacrés de la nature, les principes immuables de la justice, que la loi du 17 nivôse dernier a eu principalement en vue de consacrer.

Elle a eu de son mariage avec Jean Clodiou, une seule fille, Amélie Clodiou.

Son mari avoit eu d'un précédent mariage avec Berthe Lenoir, une fille, Sophie Clodiou.

La succession de Jean Clodiou, décédé en 1783, a été recueillie par Amélie Clodiou, fille de la pétitionnaire, d'une part, & Sophie Clodiou, fille du premier mariage, *sœurs consanguines*.

Sophie Clodiou est décédée en 1784, épouse de Claude Tazart, laissant, pour sa seule héritière, Félicité Tazart, *nièce consanguine* de Amélie Clodiou, fille de la pétitionnaire.

Celle-ci a marié sa fille en 1792, avec ses biens & droits paternels; elle lui a constitué de plus en dot, une somme de 10,000 livres, *en avancement d'hoirie sur sa succession future*; tels sont les termes de la clause du contrat de mariage.

Il est à remarquer encore que l'article du contrat qui fixe la mise en communauté de chacun des époux, porte que la mise de la future sera *à prendre sur ses biens paternels*.

La fille de la pétitionnaire est décédée sans enfans, au mois de mars 1793; & les biens, meubles & acquêts

de la succession ont été recueillis par la pétitionnaire, sa mère, qui a retrouvé les 10,000 livres qu'elle lui avoit constituées en dot; & les propres paternels, par Félicité Tazart, sa nièce *consanguine*.

La loi du 5 brumaire ne s'étoit point occupée des cas où les ascendans étoient appelés à succéder, & elle ne changeoit rien aux arrangemens & partages faits entre la pétitionnaire & la nièce consanguine de sa fille.

Mais la loi du 17 nivôse est venue annuler cet arrangement, & fixer des règles générales pour le partage des successions ouvertes depuis le 14 juillet 1789.

La nièce consanguine de sa fille, a réclamé l'exécution de cette loi, & la pétitionnaire s'y est soumise.

Mais cette héritière collatérale porte ses prétentions jusqu'à vouloir faire comprendre dans les biens de la succession, la somme de 10,000 livres constituée en dot par la pétitionnaire à sa fille.

Cette héritière n'outre-passe-t-elle pas le but de la loi, qui a voulu principalement rétablir l'ordre & les droits de la nature? N'en blesse-t-elle pas l'esprit & les dispositions mêmes? Telle est la question dont la pétitionnaire vient solliciter, avec confiance & douleur, la solution auprès des représentans du peuple.

Après avoir fixé, par les articles 69, jusques & compris 73, les règles qui doivent gouverner les successions des ascendans, la loi du 17 nivôse, porte, article 74:

» Les biens donnés par les ascendans à leurs ascendans,
» avec stipulation de retour, ne sont pas compris dans les
» règles cidessus; ils ne font pas partie de la succession du
» descendant, tant qu'il y a lieu au droit de retour ».

Mais, dans l'espèce, les termes de la clause par laquelle la pétitionnaire a donné en dot à sa fille une somme de 10,000 livres *en avancement d'hoirie sur sa succession future*, n'équivalent-ils pas à la stipulation

de retour, qui, d'ailleurs auroit été aumoins inutile, oiseuse, puisqu'à l'époque où le contrat de mariage a été passé, la coutume de Paris, qui gouvernoit les biens & les conventions des parties, assuroit aux ascendants, « le droit de succéder aux choses par eux données » à leurs enfans décédant sans enfans & descendans » d'eux » ? (Article 313.)

Pouvoit-il y avoir lieu à stipuler un retour *conventionnel* pour une chose dont le retour étoit *légal* ?

Un contrat devoit-il raisonnablement stipuler pour une partie, un retour que la loi même stipuloit pour elle ?

Non, sans-doute; la somme de 10,000 livres constituée par la pétitionnaire en dot, en avancement d'hoirie sur sa succession future, & soustraite d'ailleurs à la communauté, par la stipulation expresse, portée au contrat de mariage, que la mise en communauté *sera prise sur les biens paternels*, ne fait pas partie de la succession de sa fille, à qui elle a la douleur de survivre; autrement, elle verroit ses intentions trompées, ses conventions violées, ses affections usurpées par une étrangère. Mère déjà trop malheureuse, elle auroit à regretter d'avoir suivi l'impulsion de son cœur, la propension naturelle à faire du bien à ses enfans. Elle n'a voulu évidemment qu'avantager sa fille, & les descendans de sa fille, & elle auroit avantagé une héritière collatérale, une étrangère, à son préjudice ! Elle n'a voulu que faire une avance à sa fille, ou aux descendans de sa fille, *sur sa succession future*, que la nature & la loi les appeloient à recueillir; & survivant à sa fille, sans en avoir de rejettons qui lui en retracent l'image chérie, elle verroit une portion de sa succession recueillie, de son vivant, à son préjudice, par une étrangère qui n'y a aucun droit ! elle verroit cette étrangère profiter des sacrifices, des privations, qu'elle n'a voulu s'imposer que pour le bien, pour l'établissement de sa fille & de sa famille !

La loi du 17 nivôse, qui n'a embrassé dans ses dispositions, les successions ouvertes depuis le 14 juillet 1789, que parce que c'est de cette source régénératrice que découlent les principes, trop long-temps perdus, de justice & d'égalité, qu'elle a voulu raviver ; la loi du 17 nivôse seroit, dans la main de l'héritière collatérale de la fille de la pétitionnaire, (& de toute autre personne qui, comme elle, ont ou peuvent avoir des enfans à marier), contre celles qui ont marié des enfans sous l'empire des loix qui leur assuroient le retour des avantages qu'elles leur faisoient, une arme à deux tranchants, qui blesseroit les principes de justice & d'égalité !

Les principes de justice seroient blessés si la prétention de l'héritière collatérale étoit accueillie, en ce que la pétitionnaire se verroit condamnée à regretter, avec la perte de sa fille, la perte de son propre bien, qui passeroit dans des mains étrangères, contre son attente, contre la foi de la loi, sous laquelle elle a stipulé près de *trois ans* après l'époque mémorable de la révolution.

Les principes de l'égalité seroient blessés, en ce que la parente collatérale profiteroit des dispositions de la loi pour le cas présent, en *sa qualité d'héritière*, en faisant comprendre dans la succession dont il s'agit, des biens donnés par une ascendante qui n'a pas dû stipuler expressément un retour que la loi lui garantissoit, & qui a d'ailleurs cru le stipuler équivalement, & déclarer assez ses intentions par ces mots : *en avancement d'hoirie de sa succession future* ; & d'un autre côté, en ce que cette parente collatérale pourroit en profiter encore pour les cas futurs, en sens contraire, *comme mère*, en soustrayant, par la stipulation de retour dont la loi lui assure la faculté, à la masse des biens de la succession de ses enfans, ceux qu'elle voudra leur donner.

Enfin, il faut saisir & suivre l'esprit; il faut se fixer sur le but de la loi du 17 nivôse.

Elle a voulu se rendre l'instrument vengeur des droits de la nature, de la justice & de l'égalité, contre les dispositions des loix qui, survivant au régime vicieux, à la source impure qui leur avoient donné naissance, nuisoient à la révolution, & à ses amis ardens, contre les abus que les ennemis de la révolution faisoient de ces loix.

Voilà pourquoi elle a, par une politique sage & grande, fixé l'effet de ses dispositions, la déduction et les conséquences de ses principes, au 14 juillet 1789, époque de la révolution.

Mais le retour que les loix anciennes garantissoient aux ascendans, des biens par eux donnés à leurs descendans sans enfans, ni descendans d'eux, ce retour légal ne contrarioit pas le vœu de la nature, de la justice, de l'égalité, ni le succès de la révolution.

Aussi la loi du 17 nivôse, qui a eu en vue de faire jouir les ascendans des bienfaits de la révolution, en leur rendant les droits dont ils étoient privés par quelques coutumes, (Voyez le rapport de Berlier, page 22); la loi du 17 nivôse, qui abolit toutes les dispositions des loix, coutumes, usages & statuts de l'ancien régime, relatifs à la transmission des biens par succession ou donation, semble au contraire, relativement aux biens donnés par les ascendans à leurs descendans, avoir voulu plutôt consacrer que détruire l'effet des loix anciennes, en remplaçant seulement le retour légal par le retour conventionnel, qui pourra seul être reconnu dorénavant; elle semble avoir voulu réparer, en faveur des ascendans, le silence de certaines coutumes qui se faisoient sur le droit de retour.

Tel est le sens dans lequel il paroît qu'on puisse &

doive entendre les dispositions de l'article 74; le sens contraire violeroit les droits de la nature, de la justice, de l'égalité, sans aucun avantage pour la révolution.

Cependant la pétitionnaire, pressée par la prétention odieuse de la nièce consanguine de sa fille, demande aux représentans du peuple, une interprétation qui lève tous les doutes, & prévienne toutes les difficultés.

Elle demande que les clauses des contrats passés dans les pays où le retour étoit *légal*, dans lesquels les pères & mères auront déclaré que les sommes constituées par eux en dot à leurs enfans, en sus de leurs biens personnels, seroient *en avancement d'hoirie sur leurs successions futures*, & que la mise de leurs enfans en la communauté, seroit prise sur leurs biens personnels, soient déclarés équivaloir à une stipulation de retour.

A Paris, ce 14 pluviôse, l'an deuxième de la république française, une & indivisible.

Signé *ROBIN*, fondé de pouvoir,

fq